



# Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer

Distr. general  
27 de marzo de 2018  
Español  
Original: inglés

## Reunión de los Estados partes en la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer

### 20ª reunión

Nueva York, 7 de junio de 2018

Tema 5 del programa provisional\*

Elección de miembros del Comité

## Elección, con arreglo al artículo 17, párrafos 4 y 5, de la Convención, de 12 miembros del Comité para sustituir a aquellos cuyo mandato expira el 31 de diciembre de 2018

### Nota del Secretario General

1. De conformidad con el artículo 17, párrafo 4, de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer, el Secretario General convocará la 20ª reunión de los Estados partes en la Convención, que se celebrará en la Sede de las Naciones Unidas el 7 de junio de 2018, a fin de elegir 12 miembros del Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer de una lista de candidatos propuestos por los Estados Partes para reemplazar a los miembros cuyo mandato expira el 31 de diciembre de 2018 (véase la secc. I). El nombre de los candidatos designados por los Estados partes figura en la sección II. El nombre de los otros 11 integrantes del Comité que continuarán desempeñando sus funciones hasta el 31 de diciembre de 2020 figura en la sección III.

2. De conformidad con el procedimiento previsto en el artículo 17, párrafo 3, de la Convención, el Secretario General, en una nota verbal con fecha de 19 de diciembre de 2017, invitó a los Estados partes a que presentaran sus candidaturas para la elección de 12 miembros del Comité en un plazo de dos meses. En la presente nota se incluyen todos los currículos recibidos hasta el 7 de marzo de 2018. Las candidaturas recibidas ulteriormente se publicarán como adiciones a la presente nota.

3. Más abajo, en una lista redactada por orden alfabético, figura el nombre de los candidatos a las elecciones del Comité y el de los Estados partes que los han designado. Los datos biográficos de los candidatos, que han sido facilitados por los Estados partes interesados, figuran en el anexo de la presente nota.

\* CEDAW/SP/2018/1.



4. Por otra parte, en cumplimiento de lo dispuesto en el párrafo 12 de la resolución 68/268 de la Asamblea General, la situación actual respecto de la composición del Comité, que refleja el equilibrio en la distribución geográfica y la representación de género, la experiencia profesional y los diferentes sistemas jurídicos, así como la duración del mandato de los miembros actuales, figura en las secciones I y II del presente documento. Los datos biográficos de los miembros actuales se pueden consultar en la página web del Comité (véase [www.ohchr.org/EN/HRBodies/CEDAW/Pages/Membership.aspx](http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/CEDAW/Pages/Membership.aspx)).

5. En el párrafo 13 de la misma resolución, la Asamblea General alentó a los Estados partes a que, en la elección de expertos de los órganos creados en virtud de tratados, tuvieran debidamente en cuenta que habían de asegurar una distribución geográfica equitativa, una representación de distintas formas de civilización y de los principales sistemas jurídicos, una representación equilibrada entre los géneros y la participación de expertos con discapacidad en los órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos, como se disponía en los instrumentos de derechos humanos pertinentes.

## I. Lista de los 12 miembros cuyo mandato expira el 31 de diciembre de 2018

6. La experiencia profesional, el sistema jurídico y otros datos biográficos de los miembros se pueden encontrar en la página web correspondiente a la composición del Comité pulsando el nombre de cada miembro (véase [www.ohchr.org/EN/HRBodies/CEDAW/Pages/Membership.aspx](http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/CEDAW/Pages/Membership.aspx)).

| <i>Miembro</i>                            | <i>País de nacionalidad</i> | <i>Miembro desde</i> |
|---|-----------------------------|----------------------|
| Ayşe Feride Acar                          | Turquía                     | 2011 <sup>a</sup>    |
| Gladys Acosta Vargas                      | Perú                        | 2015                 |
| Magalys Arocha Domínguez (Vicepresidenta) | Cuba                        | 2015 <sup>b</sup>    |
| Louiza Chalal (Vicepresidenta)            | Argelia                     | 2015                 |
| Naéla Gabr                                | Egipto                      | 2007 <sup>c</sup>    |
| Ruth Halperin-Kaddari (Vicepresidenta)    | Israel                      | 2007                 |
| Yoko Hayashi                              | Japón                       | 2007                 |
| Lilian Hofmeister                         | Austria                     | 2015                 |
| Ismat Jahan                               | Bangladesh                  | 2011                 |
| Lia Nadaraia                              | Georgia                     | 2015                 |
| Aruna Devi Narain                         | Mauricio                    | 2017                 |
| Patricia Schulz                           | Suiza                       | 2011                 |

<sup>a</sup> Además, la Sra. Acar había sido miembro del Comité de 1997 a 2004.

<sup>b</sup> Además, la Sra. Arocha Domínguez había sido miembro del Comité de 2005 a 2012.

<sup>c</sup> Además, la Sra. Gabr había sido miembro del Comité de 1999 a 2003.

## II. Lista de candidatos designados por los Estados partes

| <i>Candidato</i>     | <i>Propuesto por</i> |
|----------------------|----------------------|
| Angela Abela         | Malta                |
| Gladys Acosta Vargas | Perú                 |
| Hiroko Akizuki       | Japón                |
| Tamader Al-Rammah    | Arabia Saudita       |
| Dalal Al-Zayed       | Bahrein              |
| Louiza Chalal        | Argelia              |
| Sanja Elezović       | Montenegro           |
| Naéla Gabr           | Egipto               |
| Lia Nadaraia         | Georgia              |
| Aruna Devi Narain    | Mauricio             |
| Ana Peláez Narváez   | España               |
| Rhoda Reddock        | Trinidad y Tabago    |
| Elgun Safarov        | Azerbaiyán           |
| Genoveva Tisheva     | Bulgaria             |
| Franceline Toé-Bouda | Burkina Faso         |

7. Los currículos de los candidatos, que han sido facilitados por los Estados partes interesados, figuran en el anexo de la presente nota.

### III. Lista de los 11 miembros que continuarán desempeñando sus funciones en el Comité hasta el 31 de diciembre de 2020

8. La experiencia profesional, el sistema jurídico y otros datos biográficos de los miembros se pueden encontrar en la página web correspondiente a la composición del Comité pulsando el nombre de cada miembro (véase [www.ohchr.org/EN/HRBodies/CEDAW/Pages/Membership.aspx](http://www.ohchr.org/EN/HRBodies/CEDAW/Pages/Membership.aspx)).

| <i>Miembro</i>               | <i>País de nacionalidad</i> | <i>Miembro desde</i> |
|------------------------------|-----------------------------|----------------------|
| Nicole Ameline               | Francia                     | 2009                 |
| Gunnar Bergby                | Noruega                     | 2017                 |
| Marion Bethel                | Bahamas                     | 2017                 |
| Esther Eghobamien-Mshelia    | Nigeria                     | 2018 <sup>a</sup>    |
| Hilary Gbedemah              | Ghana                       | 2013                 |
| Nahla Haidar                 | Líbano                      | 2013                 |
| Dalia Leinarte (Presidenta)  | Lituania                    | 2013                 |
| Rosario G. Manalo (Relatora) | Filipinas                   | 2017 <sup>b</sup>    |
| Bandana Rana                 | Nepal                       | 2017                 |
| Wenyan Song                  | China                       | 2017                 |
| Aicha Vall Verges            | Mauritania                  | 2017                 |

<sup>a</sup> El 1 de marzo de 2018, la Sra. Eghobamien-Mshelia fue nombrada para ejercer como miembro del Comité durante el resto del mandato de la difunta Sra. Theodora Oby Nwankwo (hasta el 31 de diciembre de 2020), que falleció el 9 de diciembre de 2017.

<sup>b</sup> Además, la Sra. Manalo había sido miembro del Comité de 1999 a 2006.

## Anexo

### **Currículos de los candidatos\***

#### **Angela Abela (Malta)**

##### **Fecha y lugar de nacimiento**

21 de octubre de 1956, Luqa (Malta).

##### **Idiomas de trabajo**

Francés, inglés e italiano.

##### **Cargo o función actual**

Soy profesora titular en el Departamento de Estudios de la Familia de la Facultad de Bienestar Social de la Universidad de Malta. En mi trabajo, imparto capacitación a psicólogos clínicos, así como a otros psicólogos de otras especialidades. También formo a terapeutas familiares. El género es un importante elemento de nexo en la capacitación de estos profesionales. Asimismo, imparto formación sobre el género y el poder, y sobre las familias marginadas, y hago especial hincapié en las cuestiones de género en muchos otros cursos. También soy Presidenta del Centro Nacional de Investigación sobre la Familia, dentro de la Fundación para el Bienestar de la Sociedad de la Presidencia, donde nuestras investigaciones en materia de parejas y personas solteras presentan una perspectiva de género. La autoría de esta labor corresponde a la Fundación para el Bienestar de la Sociedad de la Presidencia. Durante un período de tres años (2018-2021), también formo parte de un equipo de tareas interministerial (Familia, Salud, Educación y Justicia), cuyo mandato es el de aplicar la Estrategia de Parentalidad Positiva. Esta Estrategia combate la discriminación contra la mujer haciendo frente a la pobreza de los niños y las familias, entre ellas las familias monoparentales, y empoderando a los hombres, las mujeres y el Estado para desempeñar una crianza de los hijos con medidas de apoyo.

##### **Formación académica**

En un principio, me formé como docente de escuela primaria y secundaria en el Departamento de Estudios sobre Educación de la Facultad de Artes, Ciencia y Tecnología de Malta (MCAST) y, más adelante, obtuve un primer título en Estudios Sociales y en Estudios Sociales en francés. Tengo dos títulos de máster: uno en Estudios Sociales de la Universidad de París XIII y otro en Psicología Clínica y Psicopatología de la Universidad de la Sorbona-París V (Francia). Obtuve un doctorado en Psicología Clínica Infantil y Familiar en la Universidad de Londres y el Departamento de la Infancia y la Familia de la Clínica Tavistock de Londres.

---

\* Los currículos se publican sin revisión editorial.

### **Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- En calidad de Presidenta de la Comisión Nacional de la Familia, presenté un documento de política al Primer Ministro de Malta sobre la necesidad de lograr un equilibrio entre el hogar y el trabajo promoviendo políticas favorables a la familia y empoderando así a las mujeres para participar en el mercado de trabajo.
- Participé en la presentación de un estudio sobre la pobreza familiar, centrado en especial en los niños, a la Comisión de Asuntos Sociales del Parlamento. El estudio fue seleccionado entre una serie de presentaciones y fue objeto de debate en el Parlamento.
- Dirigí un estudio nacional sobre los progenitores sin pareja en Malta que había solicitado el Ministerio de Familia y Solidaridad Social, el cual se presentó en una conferencia nacional presidida por el Ministro a la que asistieron los miembros del Parlamento que integran la Comisión de Asuntos Sociales.
- En el plano internacional, participé en un grupo de expertos y, después, en misiones de expertos con el Consejo de Europa en relación con las familias que viven en la pobreza. El género fue un tema transversal.
- Hace poco, recibí una invitación de Doha International Family Institute (DIFI) para realizar una presentación sobre la introducción de los Objetivos de Desarrollo del Milenio para la familia. Las mujeres desempeñan un papel muy importante a la hora de introducir los Objetivos de Desarrollo del Milenio. La reunión de expertos se celebró en asociación con la Oficina Regional para los Estados Árabes del Fondo de Población de las Naciones Unidas (UNFPA) los días 29 y 30 de noviembre en Doha.
- En diciembre de 2017, me invitaron a realizar una presentación en el Primer Foro Internacional sobre la Salud Cerebral y Mental de la Mujer en colaboración con Global Alliance for Women's Brain Health, *The Lancet Psychiatry* y *The Lancet Neurology* el 12 de diciembre en el Centro de Investigación Rolex de la Escuela Politécnica Federal de Lausana (Suiza). Las presentaciones están pendientes de publicación en *The Lancet Psychiatry*.

### **Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- Abela, A.; Casha, C.; Bezzina, F.; Azzopardi, M. R. (2012-2014) *Improving the Quality of Life of Lone Parents in Malta*. Presentada para su publicación.
- Abela, A. (2016) "Family Life", en: Briguglio, M. y Brown, M. (eds.) *Sociology of the Maltese Islands*, Miller Publications (adopta una perspectiva histórica de género).

#### *Libro*

- Sammut Scerri, C.; Abela, A.; Vetere, A. y Cooper, J. (2017) *Intervening after Violence: Therapy for Couples and Families*, Springer: se trata de mi principal contribución e incluye un capítulo sobre la intervención en caso de maltrato físico y abuso sexual de los niños, un capítulo sobre las políticas de prevención contra la violencia y sobre la supervisión de los profesionales.

## **Gladys Acosta Vargas (Perú)**

[Original: español]

### **Idiomas de trabajo**

Español, inglés, francés y portugués.

### **Cargo o función actual**

Experta del Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer (2015-2018).

### **Principales actividades profesionales**

- Actualmente: consultoría internacional. Abogada en el Perú.
- Jefa de la Sección de América Latina y el Caribe de la Entidad de las Naciones Unidas para la Igualdad de Género y el Empoderamiento de las Mujeres (ONU-Mujeres) (2008-2011).
- Representante del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF) en la Argentina (2006-2008).
- Representante del UNICEF en Guatemala (2002-2006).
- Asesora regional en materia de igualdad de género y adolescencia en la Oficina Regional del UNICEF para América Latina y el Caribe (1999-2002).
- Profesora de Derecho en la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas de la Universidad Nacional de Colombia en Bogotá (1993-1995).
- Coordinadora del programa Género y Poder del Instituto Latinoamericano de Servicios Legales Alternativos (ILSA) en Bogotá (Colombia).
- Directora General del Centro de la Mujer Peruana Flora Tristán (1990-1992).

### **Títulos académicos**

- Abogada (Pontificia Universidad Católica del Perú).
- Maestría y licenciatura en Sociología (Universidad de la Sorbona-París V, Francia).

### **Otras actividades destacadas en el ámbito relacionado con el órgano correspondiente**

- 2015-2017: Visitas a Bolivia (Estado Plurinacional de), El Salvador, Costa Rica, México y el Japón para compartir las experiencias del Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer (CEDAW) y brindar información sobre las obligaciones internacionales de los Estados partes con respecto a la Convención y el Protocolo Facultativo.
- 2016 y 2017: Participación en tribunales simbólicos sobre los derechos de las mujeres en México y el Perú. Reunión sobre migración y discriminación a las mujeres en México con el Comité de Protección de los Derechos de Todos los Trabajadores Migratorios y de sus Familiares (ONU-Mujeres). Participación como experta en el Seminario Regional para América Latina y el Caribe de la Unión Europea (Cuba).

- 2015-2018: Integrante de fuerzas de tareas sobre comunicaciones, métodos de trabajo, la recomendación general núm. 35, la Agenda 2030 y los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) en el CEDAW.

**Publicaciones más recientes en ese campo**

- *Le Droit International des Enfants et des Femmes. Une evolution historique et sociale*. UNICEF. Universidad de Burdeos (Francia). Actas de coloquios de 2003 y 2004.
- “Cambios legislativos en la formación y disolución de familias: una mirada de contexto”. *Familias y políticas públicas en América Latina*. Naciones Unidas. Santiago de Chile, 2007.
- “La CEDAW y la Convención sobre los Derechos de la Niñez: Derechos Humanos constructores de ciudadanía y democracia”. Serie Documentos de Trabajo. Número 5. UNICEF México. Noviembre, 2001.



## **Hiroko Akizuki (Japón)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

21 de agosto de 1959, Fukuoka (Japón).

### **Idiomas de trabajo**

Inglés, japonés.

### **Cargo o función actual**

- Profesora de Derecho Internacional, Universidad de Asia en Tokio (Japón).
- Miembro del Comité de Evaluación del Plan de Acción Nacional sobre las Mujeres, la Paz y la Seguridad del Japón, Ministerio de Relaciones Exteriores (Japón).
- Miembro del Grupo de Debate sobre Políticas de Control de la Inmigración, Ministerio de Justicia (Japón);
- Presidenta del Grupo de Trabajo sobre el Código de Abastecimiento Sostenible, Comité Organizador de los Juegos Olímpicos y Paralímpicos de Tokio.

### **Principales actividades profesionales**

- La Sra. Hiroko AKIZUKI es profesora e investigadora en las esferas del Derecho internacional, las Naciones Unidas y otras organizaciones internacionales, las relaciones internacionales y el desarrollo internacional, entre otras, desde hace alrededor de 25 años.
- Ha desarrollado una amplia carrera internacional: entre otras cosas, ha prestado servicios en la oficina del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) en Indonesia, el Centro de Derechos Humanos de las Naciones Unidas, la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD) en Ginebra y la Universidad de Columbia en Nueva York.
- Asimismo, ha desarrollado una amplia carrera en la función pública de los gobiernos locales, entre otras cosas en calidad de Vicepresidenta del Consejo para la Promoción de la Igualdad de Género (1998-1999), miembro del Comité de Lucha contra la Discriminación (1998-2000) en la ciudad de Kitakyushu (Japón) y miembro del Comité de Redacción de la Disposición Legislativa sobre los Derechos del Niño (2003-2005) en la ciudad de Koganei (Japón).
- Además, trabajó en el sector privado (Barclays, sucursal de Tokio (1984-1987)).

### **Formación académica**

- Departamento de Ciencias Sociales, Facultad de Artes Liberales, Universidad Cristiana Internacional del Japón (de abril de 1978 a marzo de 1982) (licenciatura).
- Escuela Superior de Administración Pública, Universidad Cristiana Internacional del Japón (de abril de 1982 a marzo de 1984) (maestría en Administración Pública).
- Escuela Superior de Administración Pública, Universidad Cristiana Internacional del Japón (de abril de 1990 a marzo de 1993) (doctorado, 1997).

**Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Miembro del Comité de Visita del Centro de Detención de Inmigrantes, Ministerio de Justicia (2010-2017).
- Llevó a cabo un examen sobre cuestiones relativas al discurso de odio en el Japón encargado por el Ministerio de Justicia (2015-2017).
- Miembro del Grupo Consultivo sobre la Traducción de las Resoluciones de las Naciones Unidas, Centro de Información de las Naciones Unidas del Japón (de 2006 a la actualidad).
- Miembro del Comité Consultivo sobre Becas, Fundación del Japón para la Universidad de las Naciones Unidas (de 2007 a la actualidad).
- Miembro del Consejo Ejecutivo de la Asociación Japonesa de Estudios sobre las Naciones Unidas (2001-2010, de 2013 a la actualidad).
- Miembro del Consejo Ejecutivo, Sección del Japón de la Sociedad Asiática de Derecho Internacional (2013-2015).

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- *International Protection of Human Rights, International Organizations* (Tokio, 2018).
- *Humane International Law for Peace, Liberty and Prosperity* (coautora) (Tokio, 2011).
- *International Society and Law; International Law, International Human Rights Law and International Economic Law* (coautora) (Tokio, 2010).
- *Containing Conflict: Cases in Preventive Diplomacy* (coautora) (Tokio, 2003).
- *Legal Personality of Autonomous Subsidiary Organs of the United Nations* (Tokio, 1999).

## **Tamader al-Rammah (Arabia Saudita)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

14 de mayo de 1973.

### **Idiomas de trabajo**

Árabe e inglés.

### **Cargo o función actual**

Hace poco, la Sra. Al-Rammah fue nombrada Subsecretaria para la Nacionalización de la Fuerza de Trabajo en el Ministerio de Trabajo y Desarrollo Social, y es responsable de 3 de los 37 objetivos estratégicos del Plan de Transformación Nacional para 2020 de la Arabia Saudita. Ha estado trabajando para la consecución de estos objetivos mediante la aportación de sus más de 20 años de experiencia en las esferas de la salud y los servicios humanos, así como a través de su activismo y papel de liderazgo en el movimiento del empoderamiento de la mujer en la Arabia Saudita.

### **Principales actividades profesionales**

Aumento de la accesibilidad de las mujeres y las personas con discapacidad al mercado laboral, así como su participación en este, con medidas tales como la impartición de capacitación en función de las necesidades del mercado, la sensibilización y el aumento de las posibilidades de teletrabajo y el trabajo a tiempo parcial con el objetivo de aumentar la accesibilidad al mercado de trabajo y la capacitación de los empleadores sobre los entornos de trabajo adecuados y conformes a la legislación, sobre la base de las normas nacionales e internacionales. Mejora de los servicios de bienestar social integrados en colaboración con diversos sectores para aumentar la cobertura geográfica de la protección social, organizar campañas de sensibilización, crear un centro de protección social y desarrollar mecanismos de cooperación entre todas las partes interesadas en la lucha contra la violencia doméstica. Preparación de talleres para planificar el empoderamiento de la mujer y apoyar a las mujeres del país, así como para participar de manera eficaz en el mantenimiento de los derechos humanos mediante la formulación de recomendaciones en el país.

### **Formación académica**

- Doctorado en Ciencias de Formación de Imágenes e Ingeniería Biomédica, Universidad de Mánchester (Mánchester, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte).
- Maestría en Tomografía Computarizada en Oncología, Universidad de Gales (Bangor, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte).
- Licenciatura en Ciencias Radiológicas, Facultad de Ciencias Médicas Aplicadas, Departamento de Ciencias Radiológicas, Universidad Rey Saúd (Riad, Arabia Saudita).

**Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

La Sra. Al-Rammah ha sido una de las principales participantes en el taller preparatorio y las delegaciones de la Arabia Saudita responsables del examen de los informes de la Arabia Saudita para su presentación ante los órganos de derechos humanos pertinentes, entre ellos la Comisión de Derechos Humanos, el CEDAW, la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la mujer, y la Comisión de Desarrollo Social. La Sra. Al-Rammah ha participado en el Plan de Transformación Nacional de la Arabia Saudita y en la cooperación regional, sobre todo con respecto a los temas relativos a la participación económica y social de la mujer. Su constante labor de sensibilización a través de talleres y conferencias, habida cuenta de sus antecedentes académicos y profesionales, también ha contribuido a que las iniciativas comunitarias logren una concienciación social acerca de los derechos de la mujer que facilita las herramientas y oportunidades que las mujeres sauditas necesitan para alcanzar sus metas personales y profesionales.

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- “How are Health Equity Aspects Articulated in the Public Health Policy Documents in Saudi Arabia (KSA)”, Conferencia Europea de Salud Pública, Milán (Italia) (2015).
- “Lack of Facilities Rather than Sociocultural Factors as the Primary Barrier to Physical Activity among Female Saudi University Students”, *International Journal of Women’s Health*, 2015:279–286.

## **Dalal Al-Zayed (Bahrein)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

13 de enero de 1968.

### **Idiomas de trabajo**

Árabe e inglés.

### **Cargo o función actual**

- Miembro del Consejo Consultivo de Bahrein.
- Jefa del Comité de Asuntos Jurídicos y Legislativos.
- Vicepresidenta del Comité de Asuntos Jurídicos y Derechos Humanos del Parlamento Árabe.

### **Principales actividades profesionales**

- Miembro del Comité de Asuntos Jurídicos y Legislativos.
- Publicación de una serie de folletos de orientación en relación con las elecciones y las candidaturas.
- Fundación del bufete Al-Zayed en 1993 para consultas jurídicas, arbitraje y mediación.
- Admisión en el Tribunal de Casación y el Tribunal Constitucional.
- Admisión en el Centro de Arbitraje Comercial de los países del Consejo de Cooperación de los Estados Árabes del Golfo (CCG).
- Fundación del Centro Al-Zayed de Consultoría y Capacitación en 2013.
- Miembro del Grupo de Asuntos Jurídicos de la Organización de Mujeres Árabes entre 2003 y 2012.
- Miembro del Consejo Consultivo desde 2006 hasta la actualidad.
- Presidenta del Comité de Asuntos Jurídicos y Legislativos del Consejo Consultivo desde 2011 hasta la actualidad.
- Vicepresidenta del Comité de Asuntos Jurídicos y Legislativos del Consejo Consultivo entre 2006 y 2010.
- Miembro del Parlamento Árabe desde 2014.
- Participación en obras, seminarios y conferencias relacionados con la esfera jurídica y legislativa.
- Miembro del Subcomité de Derechos Humanos del Parlamento Árabe.
- Miembro del comité mixto encargado de llevar a cabo un seguimiento del desarrollo de mecanismos de acción conjunta árabe presentado en la reforma de la Liga de los Estados Árabes y sus organizaciones.
- Miembro del comité formado por la Mesa del Parlamento Árabe para introducir el personal de la secretaría en la nueva estructura de personal y estudiar la situación de los contratistas.
- Consultora jurídica de Parlamento Árabe desde el 12 de julio de 2017.
- Miembro del Comité de Asuntos de la Juventud del Consejo Consultivo desde 2014 hasta la actualidad.

### **Formación académica**

- Licenciada en Derecho por la Universidad de Kuwait.

### **Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Experta en el empoderamiento político de la mujer.
- Impartición de capacitación dirigida a candidatas a las elecciones parlamentarias y municipales en los años 2002, 2006, 2010 y 2014, en colaboración con el Consejo Supremo de la Mujer y el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo.
- Presidenta del Comité de Asuntos de la Mujer y del Niño del Consejo Consultivo entre 2006 y 2010.
- Miembro del Consejo Supremo de la Mujer desde 2010 hasta la actualidad.
- Participación en obras voluntarias relacionadas con los asuntos de la familia y, en concreto, de la mujer.
- Miembro del equipo nacional de la Comisión de Seguimiento de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer, 2008.
- Miembro del Comité de Coordinación de Parlamentarios y el Consejo Supremo de la Mujer.
- Miembro de la Red Árabe de Asuntos Jurídicos para la Mujer.
- Miembro de la Junta de Asesoramiento Jurídico para las candidatas a las elecciones parlamentarias y municipales de 2006 en el marco del Programa de Empoderamiento Político organizado por el Consejo Supremo de la Mujer y el PNUD.
- Miembro de un comité encargado de promover un derecho de familia unificado, tras ser designada en virtud de una real orden.
- Miembro del equipo nacional encargado de debatir el informe sobre el Reino de Bahrein con el CEDAW en las Naciones Unidas en 2008.
- Experta en materia de capacitación de las candidatas a las elecciones parlamentarias suplementarias de 2011 en el marco del Programa de Empoderamiento Político del Consejo Supremo de la Mujer.
- Experta en el Programa de Empoderamiento Político para la capacitación de las candidatas a las elecciones parlamentarias y municipales de 2014, en el marco del Programa de Empoderamiento Político del Consejo Supremo de la Mujer y el Instituto de Desarrollo Político de Bahrein.

### **Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- La guía para los parlamentarios se publicó en 2010.
- La guía para los candidatos a las elecciones parlamentarias se publicó en 2014.
- La guía para los miembros de la Cámara de Representantes se publicó en 2014.

## **Louiza Chalal (Argelia)**

[Original: francés]

### **Fecha y lugar de nacimiento**

12 de enero de 1951, Ain El Hammam (Argelia).

### **Idiomas de trabajo**

Árabe y francés.

### **Cargo o función actual**

Encargada de Misión en la Presidencia de la República Argelina Democrática y Popular.

### **Principales actividades profesionales**

- Responsable de la Dirección General de Documentación.
- Elaboración de expedientes documentales.
- Estudios y resúmenes de informes elaborados por distintos departamentos ministeriales.
- Procesamiento de consultas.
- Expedientes relacionados con los derechos humanos.

### **Formación académica**

- Instituto de estudios secundarios de El Mokrani.
- 1970: Superación de las pruebas de bachillerato (baccalauréat).
- 1970-1974: Título de Estudios Superiores expedido por la Universidad de Argel.
- 1976: Maestría en Ciencias de la Educación.
- 2000: Formación en Derecho humanitario.

### **Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Miembro de la antigua Comisión Nacional de Promoción y Protección de los Derechos Humanos, actualmente denominada Consejo Nacional de Derechos Humanos.
- Consultora en ONG y asociaciones nacionales cuya labor está relacionada con los derechos sociales, económicos, políticos y culturales.
- Miembro de la Asociación de Ombudsman del Mediterráneo (AOM) desde su creación en 1998.
- Miembro de la red Genre en Action.
- Desde 2005, miembro del comité *ad hoc* de la Comisión Nacional de Promoción y Protección de los Derechos Humanos encargado de la elaboración de los informes anuales que debe presentar esta última ante distintos órganos.

- En 2007, participación en los trabajos de la Estrategia Nacional para Combatir la Violencia contra la Mujer puesta en marcha por el Ministerio de Solidaridad y de la Familia.
- En 2008, contribución a la elaboración de una campaña para la eliminación de la violencia contra la mujer tras la presentada por el Secretario General de las Naciones Unidas.
- En 2008, participación, en Viena, en los trabajos del 17º período de sesiones de la Comisión de Prevención del Delito y Justicia Penal de las Naciones Unidas, en cuyo programa se incluía un punto sobre la violencia contra la mujer.
- Participación en la primera investigación interdisciplinar e interinstitucional sobre la violencia contra la mujer, su categorización y la creación de un banco de datos.
- En 2009, nombramiento como experta en la Reunión del Grupo Intergubernamental de Expertos Encargado de Examinar y Actualizar las Estrategias y Medidas Prácticas Modelo para la Eliminación de la Violencia contra la Mujer en el Campo de la Prevención del Delito y la Justicia Penal (Bangkok).
- En 2009, participación en Viena en un taller sobre estrategias y medidas modelo para la eliminación de la violencia contra la mujer.
- En 2010, miembro del grupo de trabajo encargado de examinar la ley orgánica sobre la promoción política de la mujer.
- En 2012, participación en Viena en la reunión organizada por la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa (OSCE) sobre la promoción del equilibrio de género y la participación de la mujer en la vida pública y política.
- En 2013, formación sobre las corrientes migratorias mixtas y los menos de edad en situación de emergencia.

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- Guía didáctica relativa a la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer dirigida al alumnado de escuelas e institutos.
- Esbozo de un proyecto de ley sobre la violencia contra la mujer.
- Presentación del trabajo de los expertos del CEDAW y del procedimiento simplificado de presentación de informes.
- Presentación de las recientes recomendaciones generales.



## **Sanja Elezović (Montenegro)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

11 de octubre de 1960, Belgrado.

### **Idiomas de trabajo**

Inglés.

### **Cargo o función actual**

Experta independiente en materia de derechos humanos e igualdad de género.

### **Principales actividades profesionales**

- Enero de 2015 a la actualidad: Experta independiente en materia de derechos humanos e igualdad de género, con contrataciones *ad hoc* en el PNUD, el Consejo de Europa, el Consejo de Cooperación Regional, el UNICEF, CARE Balkans y organizaciones no gubernamentales (ONG) nacionales.
- Abril de 2012 a diciembre de 2014: Asesora Técnica en materia de género en el Programa de Género del PNUD en Montenegro.
- Octubre de 2002 a enero de 2012: Directora, Open Society Institute, Montenegro.
- Noviembre de 1999 a octubre de 2002: Coordinadora de Programas, Centro Estadounidense para la Solidaridad Internacional del Trabajo, Montenegro.
- Noviembre de 1993 a noviembre de 1999: Asesora Superior, Ministerio de Relaciones Exteriores, Montenegro.
- Enero de 1988 a noviembre de 1993: Asesora, Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Federativa Socialista de Yugoslavia.
- Mayo de 1987 a enero de 1988: Bibliotecaria, Biblioteca Nacional de Serbia.

### **Formación académica**

- Maestría en Diplomacia, 1998, Academia Mediterránea de Estudios Diplomáticos, Universidad de Malta (Msida, Malta).
- Licenciatura en Literatura Comparada, 1985, Universidad de Belgrado (Serbia).

### **Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- 2017: Consejo de Europa: Experta nacional para apoyar la misión del grupo de expertos en la lucha contra la violencia contra las mujeres y la violencia doméstica (GREVIO) a fin de elaborar un informe de seguimiento sobre la aplicación del Convenio del Consejo de Europa sobre Prevención y Lucha contra la Violencia contra las Mujeres y la Violencia Doméstica.
- 2017: PNUD en Montenegro: Experta para la elaboración de un informe sobre género y cambio climático en Montenegro.
- 2017: PNUD en Montenegro: Experta para la elaboración de análisis de género en Montenegro.
- 2017: CARE Balkans: Experta para la creación de capacidad en ONG de mujeres romaníes.

- 2016: Oficina Regional del PNUD en Estambul: Experta para la elaboración de análisis de género y administración pública en los Balcanes, el Cáucaso y Asia Central.
- 2015: UNICEF: Experta para la elaboración de la una estrategia nacional para combatir la violencia contra la mujer.
- 2012-2014: PNUD: Asesora técnica en materia de género para apoyar la ejecución del Programa de Género en Montenegro (empoderamiento político, programa para combatir la violencia contra la mujer y empoderamiento económico)

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- 2017: *Gender in Public Administration in Europe and CIS*, PNUD Estambul, investigadora principal.
- 2014: *Women and Civil Society*, CEMI, Podgorica.

## **Naéla Gabr (Egipto)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

19 de febrero de 1950, El Cairo (Egipto).

### **Idiomas de trabajo**

Árabe, francés e inglés.

### **Cargo o función actual**

2010 a la actualidad: Presidenta del Comité Nacional de Coordinación para Prevenir y Combatir la Migración Ilegal y la Trata de Personas de Egipto, El Cairo.

### **Principales actividades profesionales**

- 2009-2011: Presidenta de la Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer (CEDAW).
- 2015-2017: Vicepresidenta del CEDAW.
- 2007-2009:
  - Miembro electo del Consejo Consultivo de la Mujer en la Organización de Cooperación Islámica (OCI), 2017 a la actualidad.
  - Presidenta del Comité Nacional Egipcio para la Francofonía, 2009-2012.
  - Auxiliar del Ministro de Relaciones Exteriores, 2010-2012.
  - Auxiliar del Ministro de Relaciones Exteriores para Asuntos Multilaterales, 2005-2010.
  - Representante de Egipto ante la Organización Internacional de la Francofonía, 2003-2012.
  - Representante permanente de Egipto ante la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra, 2003-2005.
  - Miembro de la Junta del Instituto de las Naciones Unidas para Formación Profesional e Investigaciones (UNITAR), 2002-2008.
  - Embajadora de Egipto ante la República de Sudáfrica, la República de Botswana (no residente) y el Reino de Lesotho (no residente), 1999-2002.
  - Viceministra Auxiliar de Derechos Humanos del Ministerio de Relaciones Exteriores, 1997-1999.
  - Directora del Departamento de Derechos Humanos, Ministerio de Relaciones Exteriores, 1992-1997.
  - Consejera de la Misión Permanente de Egipto ante las Naciones Unidas en Ginebra, 1988-1992.
  - Primera Secretaria y Consejera de la Embajada de Egipto en París, 1980-1984.

### **Formación académica**

- Título de máster en Relaciones Internacionales, Universidad de El Cairo.
- Título de máster en Literatura Francesa, Universidad de Brno (Checoslovaquia).
- Licenciatura en Ciencias Políticas, Universidad de El Cairo.

### **Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Presidenta del grupo de trabajo para la redacción de la recomendación general núm. 34 (2016) sobre los derechos de las mujeres rurales.
- Miembro del grupo de trabajo para la redacción de la recomendación general núm. 31 (2014) junto con el Comité de los Derechos del Niño sobre prácticas nocivas.
- Miembro del grupo de trabajo para la redacción de la recomendación general núm. 35 (2017) sobre la violencia por razón de género contra la mujer, por la que se actualiza la recomendación general núm. 19.
- Miembro del grupo de trabajo para la redacción de la recomendación general núm. 36 (2017), relativa a la educación.
- Miembro del grupo de trabajo sobre los ODS.
- Jefa de delegación en relación con los derechos humanos de la mujer.
  - Consultas sobre el tema “Desarrollo de la capacidad de las instituciones nacionales que trabajan en el ámbito del empoderamiento de la mujer en los Estados miembros de la OCI”, Yeda (Arabia Saudita), diciembre de 2017.
  - Reunión de Alto Nivel de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre la Evaluación del Plan de Acción Mundial de las Naciones Unidas para Combatir la Trata de Personas, Nueva York (Estados Unidos), septiembre de 2017.
  - Conferencia Ministerial de la Francofonía, Montreux (Suiza), octubre de 2010.
  - Conferencia Ministerial de la Francofonía, Quebec (Canadá), octubre de 2008.
  - Reunión Regional de Expertos sobre la Asistencia basada en los Derechos a las Víctimas de la Trata, El Cairo (Egipto), diciembre de 2008.
  - 15ª Reunión Ministerial de los Estados Miembros del Movimiento de los Países No Alineados (MNOAL), Teherán (Irán), julio de 2008.
  - Reunión Ministerial de la OCI, Kampala (Uganda), junio de 2008.
  - Conferencia del MNOAL sobre Derechos Humanos y Diversidad Cultural, Teherán (Irán), septiembre de 2007.
  - Conferencia Ministerial de la Francofonía, Vientián (República Democrática Popular Lao), noviembre de 2007.

- Conferencia Ministerial de la Francofonía, Bucarest (Rumania), septiembre de 2006.
- Comisión de Derechos Humanos, períodos de sesiones 58 a 62, Ginebra, 2005–2005. Subcomisión de Promoción y Protección de los Derechos Humanos, períodos de sesiones 53 a 57, Ginebra, 2002-2005.
- Comité Ejecutivo del Programa del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados, períodos de sesiones 52 a 54, Ginebra, 2002-2005.

### *Conferencias*

- Conferencias sobre cuestiones relativas a los derechos humanos, los derechos de la mujer, la trata de personas y la igualdad de género en el marco de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer, en la Universidad Johns Hopkins, en el Centro de El Cairo para la Solución de Conflictos y el Mantenimiento de la Paz en África, en el Instituto Egipcio de Estudios Diplomáticos, en la Academia de Policía y la Academia Militar Superior Nasser.

### **Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- “Los derechos humanos de las mujeres en el Japón”, Universidad Femenina de Kyoto (Japón), diciembre de 2017.
- Consulta regional sobre el proyecto de directrices sobre la puesta en práctica efectiva del derecho a participar en los asuntos públicos (Comisión Económica y Social para Asia Occidental): “Aumento de la participación de la mujer en los asuntos públicos: la práctica del Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer”, Beirut (Líbano), diciembre de 2017.
- Panel sobre la Migración Ilegal, Consejo Nacional de la Mujer, El Cairo (Egipto), noviembre de 2017.
- Conferencia Árabe sobre Buenas Prácticas y Oportunidades Regionales para Fortalecer los Derechos de Nacionalidad de las Mujeres, “Equidad de género a la hora de acceder a la nacionalidad desde una perspectiva constitucional e internacional”, Liga de los Estados Árabes, El Cairo, octubre de 2017.
- Grupo de trabajo intergubernamental de composición abierta sobre los derechos de los campesinos y de otras personas que trabajan en las zonas rurales, tercer período de sesiones, Ginebra, mayo de 2016.
- Conferencia “Redes mediterráneas de trabajo para el empoderamiento de la mujer en las zonas rurales”, Milán (Italia), octubre de 2015.
- Taller de Alto Nivel sobre los Indicadores WASH, “Debate sobre la participación de las mujeres rurales”, Ginebra, noviembre de 2014.
- Taller sobre los Mecanismos de Lucha contra la Violencia de Género, Conferencia Mundial de Derechos Humanos, Marrakech (Marruecos), noviembre de 2014.
- Trigésimo aniversario de la ratificación de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer de las Naciones Unidas, sala Colbert de la Asamblea Nacional, París (Francia), diciembre de 2013.
- Taller Consultivo sobre la Igualdad de Género en el Sector Agrícola y Rural en el Cercano Oriente y Norte de África, “Análisis con perspectiva de género del

contexto socioeconómico y el marco institucional/jurídico correspondiente a las mujeres del sector agrícola y rural”, Túnez (Túnez), noviembre de 2013.

- Conferencia sobre el Derecho de las Mujeres Africanas al Agua, “La labor del CEDAW en el marco del artículo 14”, Gauteng (Sudáfrica), septiembre de 2013.
- Conferencia de la Asociación de Mujeres Árabes en colaboración con la Federación de Mujeres Egipcias sobre la violencia sistemática contra las mujeres y la comunidad internacional, El Cairo (Egipto), abril de 2013.
- Taller sobre el Camino para la Consecución de más Derechos para las Personas que Pasan Hambre, Berlín (Alemania), 2013.
- Conferencia sobre la Mujer y la Transición Democrática en Egipto, Centro de Conferencias en la Biblioteca Alexandrina, Alejandría (Egipto), noviembre de 2012.
- Decimoprimer Conferencia Internacional de Instituciones Nacionales de Derechos Humanos, “Los derechos humanos de las mujeres y las niñas y la igualdad de género: el papel de las instituciones nacionales de derechos humanos”, Ammán (Jordania), noviembre de 2012.
- Taller sobre el Derecho a Acceder al Conocimiento, Biblioteca Alexandrina, Alejandría (Egipto), abril de 2012.
- Taller Parlamentario sobre la Promoción de la Salud Materna y Reproductiva y los Derechos de la Mujer en los Países Miembros de la OCI, Túnez (Túnez), marzo de 2012.
- Taller Subregional sobre la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer, Rabat (Marruecos), marzo de 2011.
- Reunión de Mujeres Internacional Mujerista de Estambul, Centro de Congresos de Estambul (Turquía), noviembre de 2010.
- Conferencia sobre la Mujer Árabe frente a los Desafíos de la Globalización, Biblioteca Alexandrina, en colaboración con las universidades de Yale y Claremont, Alejandría (Egipto), enero de 2009.
- Conferencia sobre la Violencia contra la Mujer, y las Respuestas Médicas y Jurídicas, Centro de Alejandría para la Salud y el Desarrollo de la Mujer, en colaboración con la Universidad Johns Hopkins, Alejandría (Egipto), febrero de 2009.
- Seminario sobre los Derechos de la Mujer en el Oriente Medio, Fundación Euromediterránea Anna Lindh para el Diálogo entre las Culturas, Alejandría (Egipto), junio de 2005.
- Seminario relativo a las Reservas a la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer, Jartum (Sudán), diciembre de 2004.
- Coloquio Internacional sobre las Naciones Unidas y los Derechos Humanos, Universidad de París II, París (Francia), octubre de 2004.
- Taller del CEDAW sobre la Incorporación de la Convención en el Sistema de Presentación de Informes a los Órganos Creados en virtud de Tratados de Derechos Humanos, Utrecht (Países Bajos), septiembre de 2004.
- Taller del CEDAW sobre el Primer Protocolo Facultativo de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer, Berlín (Alemania), 2001.

- Foro de Asia y África sobre el Empoderamiento Económico de la Mujer, Bangkok (Tailandia), junio de 1997.
- Conferencia sobre la Mujer en Europa y el Mediterráneo, Rabat (Marruecos), mayo de 1994.
- Conferencia sobre la Seguridad y la Cooperación en Europa (CSCE) relativa a la Aplicación de Cuestiones de Derechos Humanos, Varsovia (Polonia), octubre de 1993.
- Conferencia Internacional sobre Desarrollo Social y Pobreza, Oaxaca (México), septiembre de 1993.

*Premios:*

- Palma Académica: Oficial de la Orden de las Palmas Académicas (para servicios prestados a la cultura francesa), 5 de diciembre de 2012.

## **Lia Nadaraia (Georgia)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

31 de mayo de 1957, Tiflis (Georgia).

### **Idiomas de trabajo**

Georgiano, inglés y ruso.

### **Cargo o función actual**

- Experta independiente en materia de derechos humanos de la mujer e igualdad de género.
- Miembro del Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer.
- CEDAW (desde 2015), Relatora suplente para el seguimiento (desde 2017).
- En 2016, fundadora de la Red de Género de la Asociación Oriental (GeNEP).
- Desde 2013, Presidenta del Congreso de Mujeres del Cáucaso Meridional (SCWC).
- Desde 2003, Directora del Centro Internacional de Recursos Políticos de la Mujer (WPRC).
- Desde 1998, Presidenta de Caucasian Feminist Initiative.

### **Principales actividades profesionales**

- 2014 a la actualidad: Miembro de diferentes grupos de trabajo y equipos de tareas del Comité (CEDAW), entre ellos el Grupo de Trabajo sobre las Comunicaciones (de 2017 a la actualidad), el Grupo de Trabajo sobre Investigaciones (2015-2016) y el Equipo de Tareas sobre la Mujer en la Prevención de Conflictos y en Situaciones de Conflicto y Posteriores a Conflictos.
- 2005 a la actualidad: Promueve actividades de sensibilización de la población; organiza formaciones políticas para mujeres: “La mujer y la seguridad”, “La mujer y la gobernanza local”, “Género, política y derecho”, “La mujer, los medios de comunicación y las elecciones”, “Escuela de verano para mujeres sobre la seguridad regional”, “Las escuelas de verano feministas”.
- 2004 a la actualidad: Lleva a cabo actividades de promoción sobre políticas y leyes nacionales que tienen en cuenta las cuestiones de género; trabajó en la Ley de Lucha contra la Violencia Doméstica (2006) y el Concepto de Igualdad de Género (2006); presentó una serie de recomendaciones legislativas sobre el aumento de la representación de las mujeres en los procesos de adopción de decisiones y la política; participó en la redacción de la Ley de Igualdad de Género (2010) y la Ley contra la Discriminación (2015); miembro del Equipo de Tareas sobre las Cuotas Políticas.
- 2003 a la actualidad: Lleva a cabo actividades de promoción para el aumento de la participación de las mujeres en la adopción de decisiones políticas y públicas; coordina la labor de redes políticas de mujeres en el plano nacional (WPRC) y regional (SCWP) para promover la participación de las mujeres en las estructuras de adopción de decisiones y partidos políticos de Georgia y el Cáucaso meridional.



- 2000 a la actualidad: Coordina la labor de sensibilización de abogados, representantes de partidos políticos y activistas de ONG sobre la aplicación de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer y del Protocolo Facultativo de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer en Georgia.
- 1998 a la actualidad: Dirige la labor de Caucasian Feminist Initiative, ONG reconocida como entidad consultiva por el Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas, que colabora con las Naciones Unidas y le presenta información.
- 2002: Profesora visitante, Universidad de Minnesota (Estados Unidos de América), curso sobre las mujeres en la transición.
- 2000-2002: Profesora, Universidad Estatal de Tiflis, Departamento de Ciencias Políticas, curso sobre género y política.

### **Formación académica**

- 2005: Capacitación en materia de diplomacia y seguridad del Estado, Instituto de Administración Pública de Georgia.
- 1998: Capacitación sobre la presentación de informes al CEDAW, International Women's Rights Action Watch Asia Pacific y Facultad de Asuntos Internacionales y Públicos de la Universidad de Columbia (Estados Unidos de América).
- 1994-1997: Doctorado en Psicología General, Instituto Georgiano de Psicología.
- 1989-1990: Capacitación en Psicología Clínica, Instituto de Psicodrama de Nueva York (Estados Unidos de América).
- 1973-1978: Maestría en Psicología, Universidad Estatal de Tiflis (Georgia).
- 1964-1973: Educación Primaria y Secundaria, Tiflis, Ginebra, Kano (Nigeria).

### **Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Miembro del Grupo de Trabajo sobre Métodos de Trabajo del CEDAW, el Grupo de Trabajo sobre los ODS del CEDAW y ONU-Mujeres, el grupo de trabajo del CEDAW y la Unión Interparlamentaria (UIP), el grupo de trabajo del CEDAW y otros órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos, y el grupo de trabajo para la cooperación con mecanismos regionales de derechos humanos.
- Panelista en el debate de la UIP sobre la Convención y su recomendación general núm. 30 como punto de referencia para promover la igualdad de género en la esfera de la paz y la seguridad, Ginebra, 20 de octubre de 2015.
- 1999 a la actualidad: Participación activa en las conferencias de las Naciones Unidas sobre cuestiones relativas a la mujer, en particular en los períodos de sesiones de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer.
- 1999-2006: Presentación de informe paralelos al Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer.

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- Nadaraia, L. *Political Culture and Gender Equality*. En papel.
- Nadaraia, L. (2014). *Gender Aspects of Elections*. Tiflis: Centro de Recursos Políticos de la Mujer. En papel.
- Nadaraia, L. (2013). *Participation of Women in Public and Political Life*. Tiflis: Escuela de Política de Tiflis. En papel.
- Nadaraia, L. (2012). *Promoting IDPs and Women's voices in Post-Conflict Georgia*. Tiflis: Centro de Recursos Políticos de la Mujer. En papel.
- Nadaraia, L. (2011). *Promoting Gender Equality in the Education System in Georgia*. Tiflis: Centro de Recursos Políticos de la Mujer. En papel.
- Nadaraia, L. (2010). *Addressing Trafficking in Persons and Domestic Violence in Georgia*. Tiflis: Centro de Recursos Políticos de la Mujer. En papel.

**Aruna Devi Narain (Mauricio)****Fecha y lugar de nacimiento**

8 de julio de 1968, Mauricio.

**Idiomas de trabajo**

Francés e inglés.

**Cargo o función actual**

- Magistrada, Tribunal Supremo de la República de Mauricio.
- Especialista ocasional en el Instituto de Estudios Judiciales y Jurídicos (IJLS), Mauricio.
- Miembro, CEDAW (2017-2018).

**Principales actividades profesionales**

- En calidad de magistrada, vista y resolución de casos relativos a asuntos constitucionales, penales y civiles en primera y segunda instancia.
- En el IJLS, presentación de ponencias sobre Derecho constitucional y derechos humanos a miembros actuales y futuros de la profesión jurídica.
- En calidad de miembro del CEDAW, participación en diversos grupos de trabajo y Vicepresidenta del Grupo de Trabajo sobre Métodos de Trabajo.
- Funcionaria jurídica en la Fiscalía General (1993-2015).
- Oficial Jefe de Programas, División de Asuntos Jurídicos y Constitucionales, secretaría del Commonwealth, Londres (de septiembre de 2003 a abril de 2004).

**Formación académica**

- Licenciatura en Derecho, Escuela de Economía de Londres, Universidad de Londres (1990).
- Maestría en Derecho, Escuela de Economía de Londres, Universidad de Londres (1992).
- Ingreso en el Colegio de Abogados de Middle Temple (Londres) y el Colegio de Abogados de Mauricio (1992).

**Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Abogada en casos constitucionales, entre ellos casos de discriminación, ante el Tribunal Supremo de Mauricio y el Comité Judicial del Consejo Privado.
- Participación en la elaboración de todos los informes estatales presentados por Mauricio a órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos, entre los que se encuentran el CEDAW, entre 1995 y 2015, y comparecencia ante diversos órganos de tratados, como el Comité de Derechos Humanos. Miembro activo de la delegación del Gobierno en el marco del examen periódico universal de Mauricio ante el Consejo de Derechos Humanos (2008).

- Prestación periódica de asesoramiento jurídico al Ministerio de Derechos de la Mujer (ahora Ministerio de Género) con respecto a numerosas cuestiones, entre ellas las relativas a la aplicación de la Convención y otros instrumentos de derechos humanos.

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

La candidata no cuenta con ninguna publicación reciente en la esfera concreta de la discriminación contra la mujer. Sin embargo, tiene sentencias escritas en materia de la no discriminación y la violencia doméstica. En su anterior cargo de responsable del asesoramiento letrado del Parlamento (2011-2015), redactó y examinó proyectos de ley sobre la no discriminación, la violencia doméstica, los derechos de la mujer y sus problemas. Como antiguo miembro de la Comisión de Reforma Legislativa, contribuyó a la elaboración de informes sobre los asuntos constitucionales, entre ellos los derechos de la mujer.

**Ana Peláez Narváez (España)**

[Original: español]

**Lugar y fecha de nacimiento**

Zafra (España), 4 de octubre de 1966.

**Idiomas de trabajo**

Español, inglés y francés.

**Cargo o función actual**

- Consejera Ejecutiva de Relaciones Internacionales y Expansión Exterior de la Organización Nacional de Ciegos Españoles (ONCE).
- Vicepresidenta Ejecutiva de la Fundación CERMI Mujeres (organización paraguas de las mujeres con discapacidad en España).
- Vicepresidenta del Foro Europeo de la Discapacidad (EDF) y Presidenta de su Comité de Mujeres.

**Principales actividades profesionales**

- Desde hace casi 20 años, dirige y asesora a gobiernos, a la sociedad civil y a otras partes interesadas, para asegurar la plena inclusión de todas las mujeres y niñas con discapacidad en sus iniciativas y políticas desde un enfoque interseccional de derechos humanos.
- Comparece frecuentemente ante diferentes instancias de las Naciones Unidas (como el Consejo de Derechos Humanos, distintos comités y agencias especializadas), así como ante organismos regionales y nacionales (como el Parlamento Europeo, la Comisión Europea, el Consejo de Europa, el Congreso de los Diputados y el Senado de España).
- Desde 2010 participa como representante de las mujeres con discapacidad de España y de Europa en la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer de las Naciones Unidas.
- Miembro de la Junta Directiva del Lobby Europeo de Mujeres desde 2010 a 2014.

**Títulos académicos**

- Licenciada en Ciencias de la Educación por la Universidad de Sevilla (España).
- Licenciada en Psicología por la Universidad de Sevilla (España).
- Máster de Postgrado en Necesidades Especiales de las Personas con Discapacidad y cursos de doctorado en la Universidad de Salamanca (España).

**Otras actividades principales en el campo relacionado con el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Delegada del Gobierno de España en la redacción de la Convención, centrándose en la incorporación del género de manera transversal y específica. Formó parte del Comité de dicha Convención durante dos mandatos consecutivos (2009-2016), siendo su punto focal en temas de mujeres y liderando el Medio Día de Debate General sobre Mujeres y Niñas con Discapacidad. También copresidió el Grupo de Trabajo encargado de una observación general sobre esta temática.
- En España, vocal en calidad de experta en el Real Patronato sobre Discapacidad, en el Observatorio Estatal contra la Violencia de Género y en el Consejo de Participación de la Mujer.
- Participación en las dos reuniones del foro político de alto nivel sobre desarrollo sostenible celebradas hasta la fecha y, en nombre de las mujeres con discapacidad, ha intervenido en el foro de 2017 en relación con el Objetivo de Desarrollo Sostenible núm 5.

**Publicaciones más recientes en el campo de la discriminación contra la mujer y el avance de sus derechos humanos**

- *Guía para la incorporación de la perspectiva de género y discapacidad en la programación del Fondo Social Europeo.*
- Informe sobre violencia de género hacia las mujeres con discapacidad a partir de la macroencuesta 2015.
- Debate General sobre Mujeres y Niñas con Discapacidad.
- 2º Plan Integral de Acción para Mujeres con Discapacidad 2013-2016. La transversalidad de género en las políticas públicas de discapacidad.

## **Rhoda Reddock (Trinidad y Tabago)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

7 de junio de 1953, Kingstown (San Vicente)

### **Idiomas de trabajo**

Inglés.

### **Cargo o función actual**

Profesora de género, cambio social y desarrollo en el Instituto de Estudios de Género y Desarrollo de la Universidad de las Indias Occidentales, campus de San Agustín (Trinidad y Tabago).

### **Principales actividades profesionales**

Antigua Directora del Instituto de Estudios de Género y Desarrollo de la Universidad de las Indias Occidentales, campus de San Agustín, la profesora Reddock fue Subdirectora del campus de San Agustín de 2008 a 2017. En calidad de profesora de género, cambio social y desarrollo, participa en actividades académicas profesionales como la enseñanza, el asesoramiento, la supervisión de graduados, la investigación y el servicio público. La profesora Reddock es también una investigadora activa y autora de publicaciones de investigación. Mediante la participación pública, ofrece asesoramiento y consultas a organizaciones nacionales, regionales e internacionales. También es miembro de varias organizaciones profesionales como la Asociación Internacional de Sociología en la que es Presidenta saliente del Comité de Investigación 32 sobre las mujeres y la sociedad y actualmente es miembro del consejo del Comité de Investigación 05 sobre estudios étnicos, de raza y cuestiones indígenas.

### **Formación académica**

- Universidad de las Indias Occidentales, Licenciatura en Administración Social.
- Instituto de Estudios Sociales, Maestría en Estudios sobre Desarrollo, La Haya (Países Bajos).
- Universidad de Ámsterdam, Doctorado en Ciencias Sociales (Sociología Aplicada).
- Universidad de Harvard (Graduate School of Education), Certificado del Instituto de Gestión de la Educación Superior.

**Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

La profesora Reddock participa como activista en los movimientos de mujeres del Caribe y de escala mundial. Participó en la implantación del programa de estudios de género y desarrollo de la Universidad de las Indias Occidentales y fue la primera directora del Centro (ahora Instituto) en el campus de San Agustín. Miembro fundador y primera presidenta de la Asociación Caribeña para la Investigación y Acción Feministas (CAFRA), también es asesora del Fondo Global de Mujeres, miembro del grupo consultivo de la publicación de ONU-Mujeres “Progress for the World’s Women” y miembro fundador de la Red de Investigación sobre Masculinidad Caribeña. Más recientemente, ha sido investigadora principal del proyecto de acción/investigación “Breaking the Silence: Child Sexual Abuse and Implications for HIV”, mediante el cual se está iniciando una campaña nacional que ha captado la atención de las comunidades en todo el territorio de Trinidad y Tabago y la región del Gran Caribe.

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- *Sex, Power and Taboo: Gender and HIV in the Caribbean and Beyond*, Ian Randle Publishers (2009).
- “Breaking the Silence of Child Sexual Abuse in the Caribbean: A Community-Based Action Research Intervention Model” (2014).
- “‘Up Against a Wall’: Muslim Women’s Struggle to Reclaim Masjid Space in Trinidad and Tobago” (2014).
- “Indo-Caribbean Masculinities and Indo-Caribbean Feminisms: Where are we Now?”, (2016).



## **Elgun Safarov (Azerbaiyán)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

5 de junio de 1982, ciudad de Megri (Armenia).

### **Idiomas de trabajo**

Inglés, ruso, turco y azerbaiyano.

### **Cargo o función actual**

- Jefe del Departamento de Información e Investigación Analítica de la Comisión Estatal de Asuntos de la Familia, la Mujer y la Infancia de la República de Azerbaiyán.
- Experto de la Comisión de Igualdad de Género del Consejo de Europa.
- Representante del Comité de Redacción en la preparación de un proyecto de recomendación del Comité de Ministros para prevenir y combatir el sexismo (GEC-DC Sexism).
- Profesor en la Universidad Estatal de Bakú de igualdad de género y Derecho de familia (doctor en Derecho).
- Miembro de Gender School (infraestructura académica de WARD).

### **Principales actividades profesionales**

El doctor en Derecho E. Safarov ha participado en numerosos proyectos locales, regionales e internacionales organizados por las Naciones Unidas, el Consejo de Europa y otras organizaciones internacionales, y ha sido profesor en los ámbitos del Derecho internacional y las relaciones internacionales durante los últimos 15 años. Asimismo, ha participado directamente en la redacción de la Ley sobre garantías del Estado en materia de igualdad de derechos entre mujeres y hombres, la Ley sobre prevención de la violencia doméstica, las enmiendas del Código de Familia, Penal y Civil, la legislación sobre salud reproductiva y prevención de los matrimonios infantiles y otras normas legislativas de la República de Azerbaiyán. Su actividad profesional abarca diversos tipos de actividades en la esfera de los derechos humanos, como la participación en el proceso de preparación del Convenio del Consejo de Europa sobre Prevención y Lucha contra la Violencia contra las Mujeres y la Violencia Doméstica; la participación como instructor en proyectos sobre igualdad de género, protección de los derechos de la mujer, violencia contra las mujeres y prevención de la trata de personas organizados por las Naciones Unidas, el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), el Fondo de Población de las Naciones Unidas (UNFPA), la Agencia Alemana de Cooperación Internacional, la Unión Europea, el Consejo de Europa y numerosas organizaciones no gubernamentales; la preparación de informes nacionales en el marco de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer (2009, 2014), el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, el Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales. Trabajó como analista e investigador sobre protección de los derechos humanos, igualdad de género, liderazgo de la mujer, violencia por razón de género, acoso sexual, trata de personas y es autor de más de 30 artículos y estudios académicos.

### **Formación académica**

- Licenciatura en Derecho Internacional, Universidad Estatal de Bakú (1999-2003).
- Máster en Derecho Internacional, Universidad Estatal de Bakú (2003-2005).
- Doctorado en Derecho Internacional (“Actividades del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas sobre el procedimiento de apoyo de la paz y la seguridad internacionales en la esfera del Derecho internacional”, 2010), Universidad Estatal de Bakú.
- Certificado sobre la aplicación y la presentación de informes sobre la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer (Fondo de Población de las Naciones Unidas, Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Derechos Humanos, 2008).

### **Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Medalla por la acción positiva en la esfera de la solución de problemas en materia de igualdad de género y política social otorgada siguiendo las directrices del Presidente de la República de Azerbaiyán (2016).
- Vigilancia del centro de coordinación del Fondo de Desarrollo de las Naciones Unidas para la Mujer “On legal and political frameworks, which support women’s human rights and gender equality”, (2006).
- Participa activamente en la labor de la Coalición 1325 y la National Network of IDP Women.
- Certificado sobre acoso sexual en el lugar de trabajo (Agencia de los Estados Unidos para el Desarrollo Internacional, Iniciativa Jurídica de la American Bar Association para Europa Central y Oriental, 2007).
- Certificado sobre la participación del hombre en la promoción de la igualdad de género y la eliminación de la violencia contra la mujer (Ministerio de Relaciones Exteriores de Noruega, Fondo de Población de las Naciones Unidas).
- Certificado sobre fomento de la capacidad en las relaciones internacionales. Derecho humanitario y derechos humanos internacionales, Instituto Superior de Estudios Internacionales y de Desarrollo, Ginebra, Agencia Suiza para el Desarrollo y la Cooperación (COSUDE), Academia Diplomática, Escuela de Asuntos Internacionales, 2009.
- Certificado de derechos humanos, Instituto Raoul Wallenberg de Derechos Humanos y Derecho Humanitario, Organismo Sueco de Desarrollo Internacional (2007).

---

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- “Sustainable Development of Gender Equality System in the Republic of Azerbaijan: Problems, Good Practice and Perspectives”, actas de la Conferencia Científica Internacional sobre los Objetivos de Desarrollo Sostenible, 2017 (artículo).
- “Protección de los derechos de la mujer: aspectos internacionales y nacionales”, 2018 (monografía académica).
- “Capacitación para el liderazgo”, Agencia Alemana de Cooperación Internacional, Alemania. “Instruction for the women participating in the local management municipalities”, 2017 (artículo).
- “Promoting gender equality in the system of protection of human rights”, Universidad de Azerbaiyán, 2017 (artículo).
- “Development of the protection mechanisms on the protection women and children rights in the national legislation system”, Knowledge Foundation, 2016 (artículo).
- Editor de la revista *Family, Woman, Child* (2013-2018).

## **Genoveva Tisheva (Bulgaria)**

### **Fecha y lugar de nacimiento**

1 de febrero de 1957, Sofía (Bulgaria).

### **Idiomas de trabajo**

Inglés, francés, italiano, ruso y búlgaro como lengua materna.

### **Cargo o función actual**

- Directora del Instituto de Capacitación sobre Derechos Humanos de la Mujer (WHRTI).
- Presidenta de la Alianza para la Protección contra la Violencia de Género (APGBV).
- Directora General de la Bulgarian Gender Research Foundation, reconocida como entidad de carácter consultivo por el Consejo Económico y Social.
- Miembro del Grupo de Expertos de la Comisión Nacional contra la Trata de Personas del Consejo de Ministros.
- Miembro asociado del Consejo Consultivo sobre Igualdad entre Mujeres y Hombres del Consejo de Ministros.

### **Principales actividades profesionales**

- Formación de juristas acerca de los derechos humanos y los derechos de la mujer en el Instituto de Capacitación sobre Derechos Humanos de la Mujer, en la Academia para la Prevención de la Violencia de la APGBV.
- Participa activamente en la redacción de la Ley de Protección contra la Violencia Doméstica, las enmiendas del Código Penal y la legislación sobre la igualdad y la violencia contra la mujer.
- Asesoramiento jurídico, preparación y apoyo para asuntos jurídicos relacionados con la protección de las mujeres y los niños a escala nacional e internacional.
- Experta jurídica independiente en la Red Europea de Derecho en materia de Igualdad.
- Vicepresidenta de la Asociación de Mujeres Abogadas de Europa (EWLA).
- Recibió el premio de reconocimiento especial a los defensores de los derechos humanos de Advocates for Human Rights de Minnesota en 2017.

### **Formación académica**

- Maestría en Derecho por la Facultad de Derecho de la Universidad de Sofía, “St. Kl. Ohridsky”, 1980.
- Diplomas de la Facultad Internacional de Derecho Comparado, especialización en Derecho de la Unión Europea, Universidad “Robert Schumann”, Estrasburgo (Francia), 1991.
- Certificado sobre derechos de las mujeres trabajadoras, Centro de Formación de la Organización Internacional del Trabajo, Turín, 2002.
- Diploma en Desarrollo, Derecho y Justicia Social, Instituto de Estudios Sociales, La Haya (Países Bajos), 2004.

**Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- Coordinación y presentación de informes paralelos en relación con los tratados y mecanismos de las Naciones Unidas (Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer, 18º y 52º períodos de sesiones, primer y segundo examen periódico universal de Bulgaria, Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, Comité de Derechos Económicos, Sociales y Culturales), desde 1998.
- Participación en el grupo de trabajo gubernamental para la aprobación del plan nacional para la aplicación de las recomendaciones del Comité, 2013.
- Colaboración con el Gobierno para la aplicación de los dictámenes del Comité en virtud del Protocolo Facultativo de la Convención, 2014.
- Participación como delegada gubernamental en los períodos de sesiones 58º, 59º y 61º de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer, 2014 a 2017.
- Participación en la Cuarta Conferencia Mundial sobre la Mujer, Beijing, 1995.

**Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- “Access to justice for women victims of violence”, guía para las organizaciones de la sociedad civil, Bulgarian Gender Research Foundation, 2017.
- “Trafficking in Human Beings from a Gender Perspective (Directive 2011/36/EU)”, Parlamento Europeo, coautora, 2016.
- “A comparative analysis of gender equality law in Europe 2016”, Comisión Europea, autora del informe de Bulgaria.
- “Monitoring report on Sexual and other forms of GBV in the Context of the International Protection in Bulgaria”, Oficina del Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados, coautora, 2015.

## **Franceline Toe-Bouda (Burkina Faso)**

[Original: francés]

### **Fecha y lugar de nacimiento**

2 de abril de 1957, París

### **Idiomas de trabajo**

Francés e inglés.

### **Cargo o función actual**

- Abogada.
- Coordinadora de la Coalición para el Seguimiento de la Aplicación de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer.

### **Principales actividades profesionales**

- Asistencia, representación, defensa de litigantes, asesoramiento, asesoramiento jurídico, formación y sensibilización de adultos y niños en el ámbito del derecho y los derechos humanos.
- Redacción de diversos actos y desarrollo de negociaciones nacionales e internacionales, ejercicio de la abogacía, gestión del bufete, responsable de un equipo dinámico y gestión de una cartera de clientes nacionales e internacionales.

### **Formación académica**

- 1985: Diploma de estudios superiores especializados en Derecho Mercantil y Tributación por la Facultad de Derecho de la Universidad de Rennes (Francia).
- Elaboración de una memoria titulada “Información específica de terceros autorizados a ejercer el derecho de alertar” (en la empresa).
- 1985: Diploma de asesora jurídica empresarial por la Facultad de Derecho de la Universidad de Rennes (Francia).
- 1985: Certificado de Derecho Social, especialidad en Gestión de Personal, por la Universidad de Montpellier (Francia).
- 1984: Título de máster en Derecho Mercantil y Tributación por la Facultad de Derecho de la Universidad de Uagadugú (Burkina Faso).
- Elaboración de una memoria titulada “Fianza bancaria”.
- 1983: Licenciatura en Derecho por la Facultad de Derecho de la Universidad de Uagadugú.

### **Otras actividades destacadas en el ámbito que resultan pertinentes para el mandato de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer**

- 2009: Desarrollo de una movilización social (marcha de género) para apoyar la votación de la ley sobre la fijación de cupos para las elecciones legislativas y municipales de Burkina Faso.

- 2011: Teleconferencia sobre la experiencia de Burkina Faso respecto al informe paralelo de la sociedad civil acerca de la aplicación de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer por parte de Burkina Faso durante la Asamblea Mundial de la Alianza Mundial para la Participación Ciudadana (CIVICUS), celebrada en Montreal (Canadá).
- 2011: Análisis y presentación de los puntos débiles y fuertes de la legislación vigente en Burkina Faso en materia de discriminación y violencia contra las mujeres y las niñas en los seminarios parlamentarios nacionales y regionales de Uagadugú.
- 2010: Presentación del primer informe de la sociedad civil de Burkina Faso paralelo al sexto informe del Estado ante el Comité para la Eliminación de la Discriminación contra la Mujer, Ginebra (Suiza).
- 2010: Capacitación recibida de la ONG International Women Rights Action Watch (IWRAP) acerca de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer y el seguimiento de su aplicación los días 1, 2 y 3 de octubre de 2010, así como en octubre de 2017, en Ginebra (Suiza).
- Participación en la elaboración del informe de la sociedad civil de Burkina Faso paralelo al sexto informe de Gobierno y dirección de la redacción del segundo informe paralelo al séptimo informe sobre la aplicación de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer en Burkina Faso.

#### *Distinciones*

- 11/12/1997: Caballero de la Orden Nacional de Burkina Faso (Colegio de Abogados).
- 14/05/1998: Oficial de la Orden Nacional del León del Senegal (Consejo Económico y Social).
- 10/12/2011: Oficial de la Orden Nacional de Burkina Faso (adelanto de la mujer).
- 17/12/2016: Caballero de la Orden del Mérito de la Justicia con medalla a los derechos humanos.

#### **Publicaciones más recientes en el ámbito de la discriminación contra las mujeres y la promoción de sus derechos humanos**

- *Lexique des termes juridiques et judiciaires relatifs aux droits de la personne et de la famille*, mayo de 2002.
- “Concept et approche genre liés au développement”, 2008.
- Elaboración de un módulo de formación sobre la defensa de los derechos de las personas vulnerables para el seminario de Avocats sans frontières.
- Comunicación sobre “los marcos jurídicos y la empresa” en nombre del Fondo de Apoyo a las Actividades Remunerativas de las Mujeres (FAARF).
- Comunicación y formación sobre la legislación de Burkina Faso en materia de cupos (en nombre de las comunidades por solicitud del Grupo de Estudio e Investigación sobre Democracia y Desarrollo Económico y Social (GERDDES)).